



---

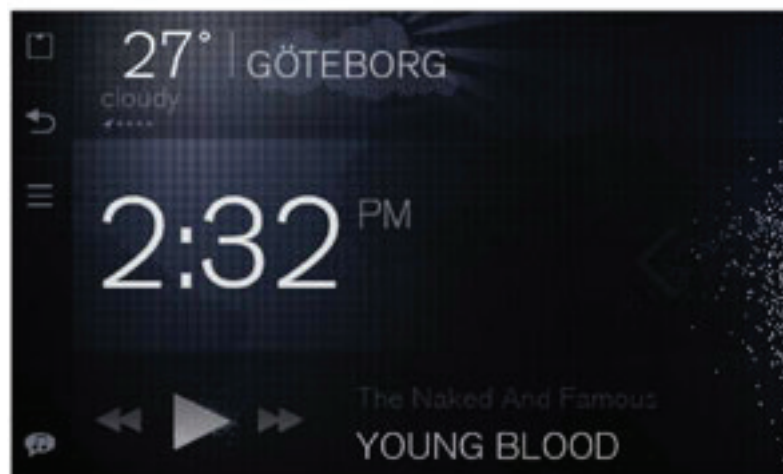
**VOLVO CAR  
CORPORATION**

---

Accessories  
User Guide

---

## SENSUS CONNECTED TOUCH



Specifikationer, konstruktionsdata och illustrationer i denna publikation är inte bindande. Vi förbehåller oss rätten att göra ändringar utan föregående meddelande.

The specifications, constructional data and illustrations contained in this publication are not binding. We reserve us the right to make alterations without prior notification.

Les spécifications, les données de construction et les illustrations de cette publication ne sont contractuelles. Nous nous réservons le droit d'effectuer des modifications sans notification préalable.

Die in dieser Veröffentlichung enthaltenen technischen Daten, Konstruktionsdaten und Abbildungen sind nicht bindend. Wir behalten uns das Recht vor, Änderungen ohne vorherige Ankündigung vorzunehmen.

Tässä julkaisussa olevat erittelyt, rakennetiedot ja kuvat eivät ole sitovia. Pidätämme itsellämme oikeuden tehdä muutoksia niistä ennalta ilmoittamatta.

Le specifiche, i dati di costruzione e le illustrazioni contenute nella presente pubblicazione non sono vincolanti. Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche senza preavviso.

Las especificaciones, datos de construcción e ilustraciones de esta publicación no son vinculantes. Nos reservamos el derecho de realizar alteraciones sin notificación previa.

De specificaties, constructiegegevens en afbeeldingen in deze uitgave zijn niet bindend. We behouden ons het recht voor om wijzigingen aan te brengen zonder voorafgaande kennisgeving.

Las especificações, dados de construção e figuras desta publicação não são vinculativas. Reservamo-nos o direito de fazer alterações sem notificação prévia.

Bu yayında bulunan teknik özellikler, yapısal veriler ve çizimler bağlayıcı değildir. Önceden bildirmeksizin bu bilgilerde değişiklik yapma hakkımızı saklı tutarız.

Спецификации, конструкторские данные и иллюстрации в данной публикации могут быть изменены. Мы оставляем за собой право на внесение изменений без предварительного предупреждения.

当ガイド内の仕様、デザインデータ、及びイラストには拘束力がありません。当社は予告無しに内容を変更する権利を有します。

本出版物内の規格、构造数据与插图不受限制。我们保留进行更改而无须事先通知之权力。

<b>简介</b>	<b>3</b>
<b>系统描述</b>	<b>4</b>
概述	4
控制单元	4
保险丝	4
<b>如何启动系统</b>	<b>5</b>
启动Sensus Connected Touch	5
主屏幕和launcher	5
<b>主屏幕</b>	<b>7</b>
主要信息	7
状态栏	7
侧面菜单	8
语音识别按钮	9
空闲模式	10
天气插件	10
时钟插件	11
音乐播放器插件	11
<b>Launcher</b>	<b>13</b>
Launcher入口区	13
Launcher主区域	13
Launcher导航快捷方式	14
退出应用程序	15
静态 / 动态排序	15
驾驶员分心项	16
<b>连接至互联网</b>	<b>17</b>

将SCT连接至互联网 .....	17
通过智能手机的Wi-Fi连接 .....	17
通过3G/4G USB宽带互联网加密狗连接 .....	18
<b>车内Wi-Fi热点 .....</b>	<b>19</b>
<b>应用程序 .....</b>	<b>20</b>
Asteroid Market .....	20
<b>有用的应用程序 .....</b>	<b>21</b>
互联网浏览器 .....	21
沃尔沃服务 .....	21
地图 .....	22
Road trip .....	22
Wikango .....	23
Coyote系列 .....	23
天气 .....	23
音频输入 .....	27
用于外部设备的音乐播放器 .....	27
TuneIn .....	28
电台直播 .....	28
Spotify .....	29
Deezer .....	29
相册 .....	29
<b>iGo导航 .....</b>	<b>30</b>
<b>设置 .....</b>	<b>31</b>
SCT设置 .....	31
<b>问题与答案 .....</b>	<b>32</b>
<b>技术信息 .....</b>	<b>34</b>

### 简介

全新多媒体车载系统Sensus Connected Touch (SCT) 将汽车的车载信息娱乐系统转化为多点触屏联网媒体中心。即使戴手套仍可操作触屏。

上网冲浪、收听数以千计的广播电台或通过互联网提供串流音乐服务的流行音乐服务网站播放音乐。

将3G或4G无线上网卡连接至Sensus Connected Touch或通过WiFi与手机共享网络。汽车联网使您能够尝试许多现有的全新特性和机会。

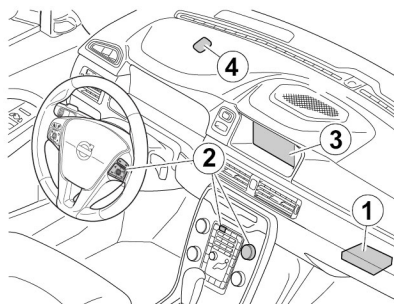
除使用触控界面外，该单元还可通过方向盘或中控台上的按钮控制。Sensus Connected Touch还具备称作语音识别的语音搜索音乐的功能，可在所有连接至Sensus Connected Touch的激活数据源中进行搜寻。

通过直观的触控界面，您可以轻易快速地访问功能各异的应用程序，如集成式浏览器、导航、互联网广播、音乐、电子邮件以及更多应用。Sensus Connected Touch安装在手套箱内，提供多项可连接外部存储设备以及音频/视频来源的输入。

## ZH Sensus Connected Touch

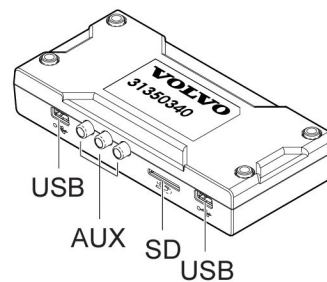
### 系统描述

#### 概述



- 1 SCT控制单元安装于手套箱顶部
- 2 通过方向盘按钮或通过气候控制面板上的旋转/推压式选择器控制
- 3 触控界面（仅在使用Connected Touch时可用）
- 4 车顶内衬中的麦克风（语音识别）

#### 控制单元

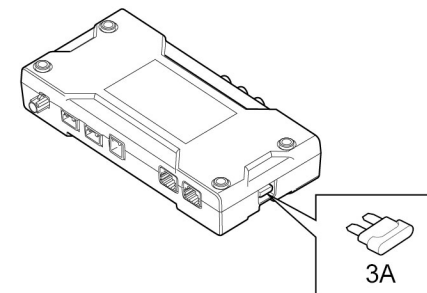


USB输入，与具体使用的USB输入无关。  
AUX视频/音频连接器，驾驶过程中视频关闭。

必须将SD卡插入SD读卡器才能运行串流音乐应用程序。SD卡用于音乐缓冲并下载音乐内容和播放列表。为了能够访问车载导航iGo，必须将SD卡更换为带有嵌入式地图数据的卡。

控制单元支持大部分iPod界面、MP3播放器、USB大容量存储设备以及支持“USB大容量存储设备类”(UMS) 的手机

#### 保险丝



3A

零件号：30658983

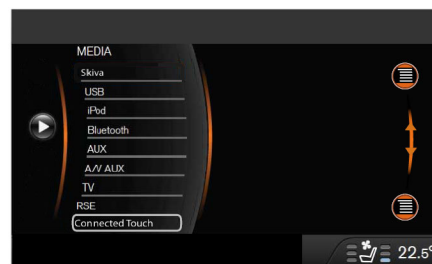
### 启动 Sensus Connected Touch



#### 中控台键盘

按两下 MEDIA (媒体) 按钮显示媒体类别，从而开启 Sensus Connected Touch。

还可使用方向盘按钮或旋推式选择器。



滚动至 Connected Touch，按下“确定”按钮。

### 主屏幕和launcher



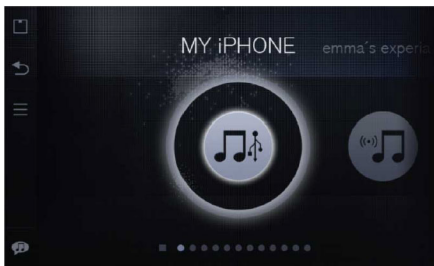
#### 主屏幕

主屏幕是用户在SCT系统内看到的第一个画面。

在该画面内，在屏幕右部向左滑动即可访问应用程序launcher。

## ZH Sensus Connected Touch

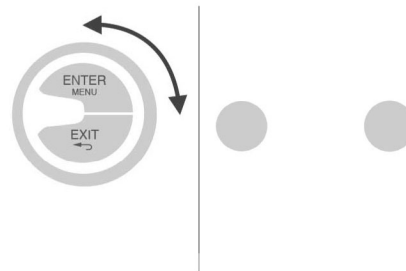
### 如何启动系统



#### Launcher

可通过launcher启动（开始）应用程序  
可同时运行多个应用程序

#### 主导航



#### 旋推式选择器与触屏

SCT中的主要互动通过以下方式执行：

- 触屏
- 旋推式选择器
- 方向盘按钮



## 主要信息



- 1 状态栏与侧面菜单
- 2 插件：天气、音乐/收音机与时钟
- 3 Launcher入口点

## 状态栏

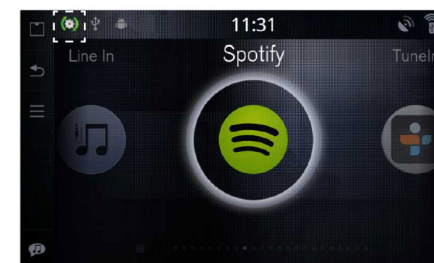


状态栏的图标显示如下信息

- 互联网连接状态
- GPS接收状态
- 运行音乐应用程序
- 语音搜索初始化
- 可用固件更新

状态栏默认为可视状态，但可以隐藏。

向上滑动屏幕可隐藏状态栏。



如果有Sensus Connected Touch固件更新可用，将突出显示相应图标。轻击图标并按说明下载新固件。

## ZH Sensus Connected Touch

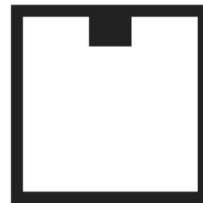
### 主屏幕

#### 侧面菜单



侧面菜单在主页菜单和应用程序launcher中始终可见。

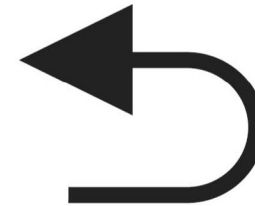
#### 主页按钮



短按该按钮可返回至SCT主屏幕。

长按“主页”按钮（2秒）可显示SCT中所有激活的数据源。

#### 后退按钮



后退一步。

### 菜单按钮



菜单按钮根据您使用的应用程序具有不同的功能。

触按主屏幕中的菜单按钮可转到“帮助中心”。

触按launcher中的菜单按钮可选择应用程序在launcher中的静态或动态排序。

### 语音识别按钮



音乐搜索的语音识别功能支持所有联网媒体和串流音乐服务。

触按“语音”识别按钮并说出任何艺术家姓名（还可以是一些绰号）、唱片专辑或广播电台。

搜索唱片专辑时，从艺术家姓名开始。

将在启动的所有应用程序中开始进行搜索，您可看到正在被搜索的应用程序图标。

长按“主页”按钮可查看SCT中所有激活的数据源。

搜索结果将显示在屏幕上，列表中的第一条将自动开始播放

再次触按“语音控制按钮”即可返回完整的搜索结果。

为了能够通过手机使用音乐搜索功能，必须用USB电缆将手机连接至SCT的USB输入。

#### 注意！

语音识别搜索功能只能用于SCT中激活的数据源。

#### 注意！

语音搜索功能限于Gracenote、Tunein和Spotify数据库中所列的艺术家和专辑。

## ZH Sensus Connected Touch

### 主屏幕

#### 空闲模式



如果未与SCT系统发生互动，系统将在2分钟后进入空闲模式。在空闲模式下，主屏幕将变暗。

空闲模式下的完全点亮项只有时钟和侧面菜单。

#### 天气插件



温度显示在插件左侧。

除温度外还显示位置名称。

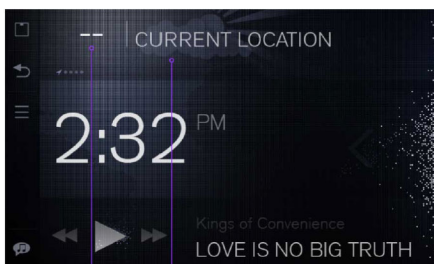
温度正下方提供简要的天气描述。

天气描述下方是位置提示（gps箭头和圆点）。

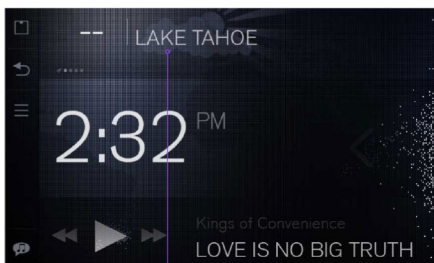
在天气插件中，用户可向左/向右滑动以在新增位置间切换。

排列中的第一项（标记为gps箭头而非圆点）为“CURRENT LOCATION（当前位置）”。轻击插件区域的任何位置即可启动天气应用程序。



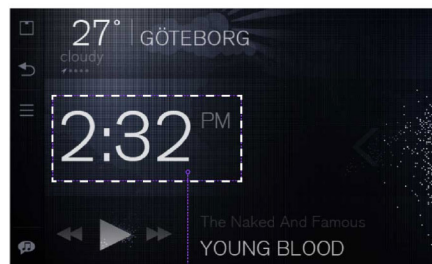


无法提供天气数据时，如温度等数据由 -  
- 取代  
“CURRENT LOCATION (当前位置)”将是唯一可见信息。



保存的位置仍可提供位置名称。  
详细信息请参见“天气”应用程序

### 时钟插件



时间与车辆时钟设置同步。

### 音乐播放器插件



- 1 控制区
- 2 信息区

## ZH Sensus Connected Touch

### 主屏幕



触按插件的信息区即可启动音乐播放器的“正在播放”画面。



通过音频输入播放媒体时触按信息区，即可启动画面中单独的音频

### 音乐/收音机插件

开始播放音乐时，音乐插件将自动显示。

音乐播放器使您能够通过手机、USB 记忆棒、SD卡或其他连接至 Sensus Connected Touch 的设备播放音乐。

还可通过串流音乐以及网络广播电台播放音乐。

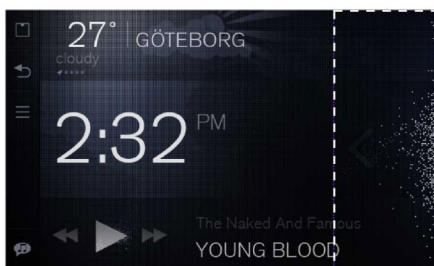
有关特定音乐源的详细信息，请参阅应用程序文本。

### 常规播放画面

如果暂停/停止音乐播放，将在音乐插件中显示最后一次播放的歌曲名称和艺术家姓名。

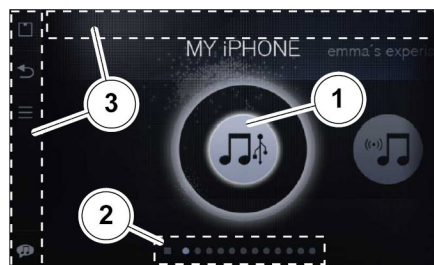
状态栏中将显示运行音乐应用程序的图标。

## Launcher入口区



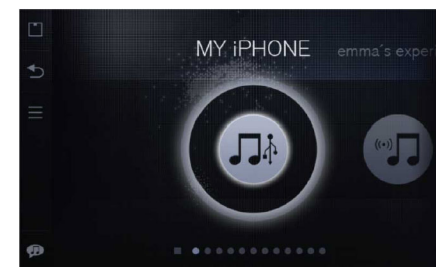
向左滑动主屏幕的launcher入口区可转至应用程序launcher

## Launcher主区域



- 1 应用程序主导航、滑动区
- 2 导航快捷方式
- 3 侧面菜单和状态栏

## 启动应用程序



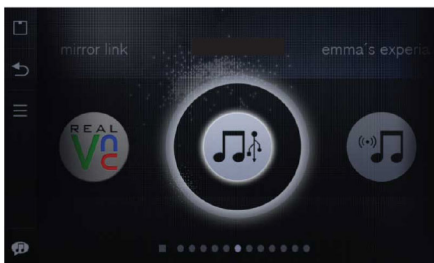
进入launcher后，将显示最近使用的两个应用程序。

向左/向右滑动即可在应用程序之间切换。

轻击应用程序符号即可启动应用程序。

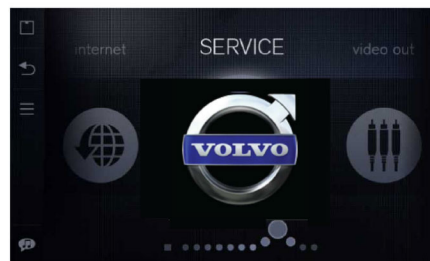
## ZH Sensus Connected Touch

### Launcher



选择的应用程序将会高亮显示并定位在中央。

### Launcher导航快捷方式



Launcher内有多多个可供用户使用的导航快捷方式。

首先，可旋转应用程序图标系列加快导航速度。

其次，用户可用手指沿图标系列下方滑动。

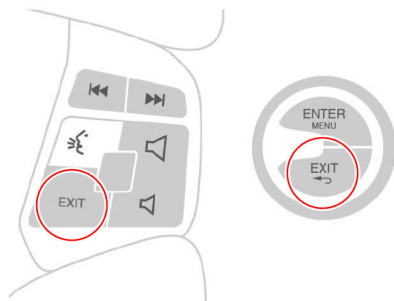
珍珠串左侧的正方形代表主屏幕，触按后即可返回主屏幕。

隐藏“Launcher”中的应用程序：

- 选择launcher中的“设置”图标
- 选择“应用程序”
- 选择“Launcher”中的“隐藏”应用程序



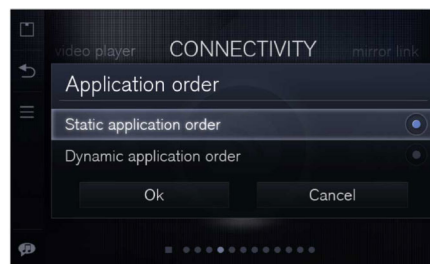
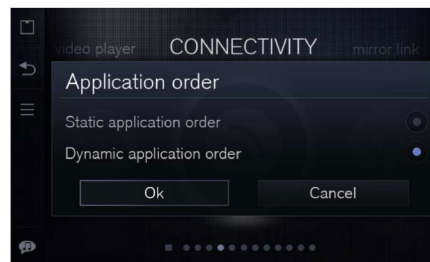
## 退出应用程序



方向盘按钮和中控台旋钮  
几乎所有应用程序均可通过触按如下按钮退出：

- 侧面菜单中的后退按钮
  - 侧面菜单中的主页按钮
  - 旋推式选择器上的EXIT（退出）按钮
  - 方向盘按钮上的EXIT（退出）按钮
- 几乎所有应用程序均可通过触按EXIT（退出）按钮、“主页”图标或“后退”图标退出。对于iGo应用程序，则需触按Exit（退出）按钮转至顶部菜单，从而退出应用程序。

## 静态 / 动态排序



可在launcher中选择应用程序是静态排序还是动态排序。

用“菜单”按钮从侧栏中进行选择

静态：应用程序在应用程序排序中位置恒定

动态：应用程序根据最新使用情况改变排序，在应用程序排序中没有恒定位置

触按菜单按钮可交替显示应用程序的静态/动态画面

**注意！**

驾驶过程中禁用能够播放动态影像/视频的应用程序/服务

#### 驾驶员分心项

一些应用程序归类为驾驶员分心项。

车辆超过设定限速时，归类为驾驶员分心项的应用程序就会立刻禁用。

应用程序中的标题将会变灰，并显示“无法访问”水印。

图标在触按后仍会有反应，但应用程序不工作。

### 将SCT连接至互联网

Sensus Connected Touch必须连接至互联网才可启用全部功能。可通过Wi-Fi、USB、3G或4G无线上网卡连接。

可在SCT中查阅相关说明。触按主屏幕中的菜单按钮可转到“帮助中心”

触按“连接至互联网”。  
有3种选择。

- 使用无线上网卡
- 使用Wi-Fi
- 将USB连接至手机  
选择其中一种方式并按说明操作。

#### ⚠ 小心！

为了获得最可靠的互联网连接，建议采用3G/4G USB调制解调器。

#### ℹ 注意！

当iPhone或iPad开启Wi-Fi网络共享时，您可能需尝试几次，当互联网共享在“Sensus Connected Touch”菜单上出现前，您需反复关闭和打开设备的互联网共享。

#### ℹ 注意！

如果iPhone或iPad的Wi-Fi网络共享断开，您只需尝试重新启动设备的互联网共享。

备用方法说明如下

### 通过智能手机的Wi-Fi连接

开启手机中的网络共享。在Sensus Connected Touch中，滚动至“设置”图标将其打开，选择“无线与网络”并触按Wi-Fi设置。



## ZH Sensus Connected Touch

### 连接至互联网

轻击Wi-Fi将其开启（Wi-Fi开启时复选框勾选）。手机显示在Wi-Fi网络列表中时，点击手机。可利用轻击文本字段时显示的内置键盘输入共享代码（可在手机显示屏内查看）。建立连接后，连接图标显示在右上角。

手机与Sensus Connected Touch成功配对后，密码即存储在系统内，可在下一次上车时自动连接。启动该功能，必须启用手机中的网络共享/USB 共享。于是您的手机或智能手机则变为调制解调器，利用您的网络3G数据服务连接至互联网。

### 通过3G/4G USB宽带互联网加密狗连接

将3G/4G加密狗插入安装在手套箱内的模块的USB接口。屏幕上将显示一个弹出对话框，询问您是否希望使用3G/4G加密狗，点击“是”。

在列表中选择互联网供应商。输入您的PIN码。建立连接后，连接图标显示在右上角。

连接好加密狗并且与Sensus Connected Touch成功配对后，密码即存储在系统内，可在下一次使用3G或4G无线上网卡时自动连接。您只需按下“确定”按钮即可。

#### 注意！

PIN码是唯一的存储数据。  
不存储空间设置、网络设置及其他数据。

#### 注意！

如果您拆下了加密狗，则需要在连接至SCT时建立新连接。

3G或4G无线上网卡的默认设置将在启动时加载。

要改变3G或4G无线上网卡的默认设置，则需要将其连接至计算机。

您可通过计算机改变3G或4G无线上网卡附带软件的设置。将新设置保存在3G或4G无线上网卡内。将无线上网卡连接至SCT，改变的设置将在启动时变为默认设置。

#### 注意！

并非所有3G或4G无线上网卡均能与Sensus Connected Touch兼容，但是大部分新3G或4G无线上网卡可以兼容。

有关兼容上网卡的详细信息，参见：

[www.volvocars.com](http://www.volvocars.com)，选择：销售与服务以及SCT

### 车内Wi-Fi热点

如果SCT通过3G或4G无线上网卡连接至互联网，sensus connected touch可设置为车内Wi-Fi热点，使车内乘客能够将设备连接至互联网。该设置可以容易地在设置菜单内执行。

Wi-Fi热点意味着您可将汽车装置作为路由器，在车内连接您的Wi-Fi启用设备。如果您启动设备并检查Wi-Fi是否启用，您的设备将会显示SSID，选择与您的SCT SSID相符的SSID。（具体做法请查看您的设备手册）。

可在SCT中查阅相关说明。触按主屏幕中的菜单按钮可转到“帮助中心”。

触按“共享互联网接入”。按下列说明执行。

或按下列说明执行

#### 设备设置应遵循如下规定

- 获取自动IP地址。这意味着您将从我们的DHCP服务器获得一个地址
  - 获取自动DNS地址。这意味着您将从我们的DHCP服务器获得一个地址
- 现在您应该能够看到您设备上的SSID已经连接上了，并且可以通过汽车互联网3G或4G无线上网卡使用WiFi了

### 如何配置Sensus Connected touch Wi-Fi热点

- 1 访问设置应用程序
- 2 选择“无线与网络”
- 3 选择“便携式”热点
- 4 检查“便携式”Wi-Fi热点框
- 5 选择“配置”Wi-Fi热点
- 6 轻击SSID：这是您的Wi-Fi网络名称。这是您将在计划连接的其他设备上看到的信息
- 7 轻击安全并选择您其他设备支持的安全级别。如果不知道如何选择，则选择WPA2
- 8 轻击“密码”并输入此Wi-Fi网络密码：这是将会要求您输入连接至车辆设备的网络密码
- 9 现在轻击后退按钮并轻击“便携式”Wi-Fi热点框。此时您在车辆内的所有设备均可连接至车辆
- 10 现在轻击后退按钮，直到您退出设置菜单。

### 应用程序

#### 应用程序

Sensus Connected Touch使客户得以访问多种应用程序。一些应用程序一开始就在SCT系统中提供。

一些应用程序需要进行注册或从Asteroid Market下载软件后才可使用。

从Asteroid Market下载新应用程序时，它们将自动显示在“Launcher”中的应用程序文件夹内。新应用程序只能在应用程序文件夹中获取。

不能删除应用程序。

隐藏“Launcher”中的应用程序：

- 选择launcher中的“设置”图标
- 选择“应用程序”
- 选择“Launcher”中的“隐藏”应用程序

#### 注意！

可在[www.volvocars.com](http://www.volvocars.com)中访问按市场划分的所有可用应用程序的列表，选择：销售与服务以及SCT。

#### Asteroid Market

Asteroid Market是Sensus Connected Touch的专用门户网站，设有提供新应用程序及应用软件更新的应用程序商店。通过车辆和PC（门户网站）均可进行访问。可从车辆通过应用程序市场访问Asteroid Market，门户网站链接可在[www.volvocars.com](http://www.volvocars.com)上查阅，选择：销售与服务以及SCT。

创建帐户和访问Asteroid Market门户网站是免费的，使您能够下载和更新需要的所有应用程序。请注意一些应用程序可免费使用，还有一些是提供免费试用期，需要在试用期结束后收取订费。这些费用由Asteroid Market分派。

#### 添加新应用程序

- 1 打开Asteroid Market应用程序
- 2 登录市场
- 3 选择类别或搜索特定应用程序
- 4 选择想要的应用程序
- 5 触按下载按钮
- 6 下载的应用程序存储在应用程序菜单中。

#### 更新应用程序：

通过Asteroid Market更新您的应用程序。更新必须通过Sensus Connected Touch在线执行。

登录Asteroid market并访问“我的应用程序”，查看有无可用更新。

## 互联网浏览器

Sensus Connected Touch使浏览整个互联网成为可能。您可通过内置浏览器搜索几乎所有格式的所有信息，如Java、HTML 5、动画和动态影像/电影。浏览器可免费使用，但需要建立互联网连接。不需要注册。

### 警告！

通过3G/4G密钥建立互联网连接需要移动网络运营商提供订阅服务。使用该服务将会产生可观的漫游费。与您的运营商核对订阅条件和消费跟踪。沃尔沃对相关费用不承担任何责任。

浏览器归类为驾驶员分心项，车辆超过设定限速时就会立刻禁用。

## 导航网页

- 1 开启浏览器应用程序
- 2 滚动至页面顶部
- 3 在地址字段输入您希望访问的地址
- 4 触按“执行”

在浏览器地址字段内输入您自己选择的搜索引擎，进行网页搜索。

侧面菜单中的后退按钮用于导航以前浏览过的网页。处于历史记录中的第一个页面时，后退按钮起“退出应用程序”按钮的作用。

进入文本字段就会自动显示键盘。按下侧面菜单中的后退按钮即可隐藏键盘。

## 沃尔沃服务



服务应用程序使您能够查看当前位置附近的服务经销商，并直接向您提供有关他们的所有必要信息。

您可以容易地将它们添加到您的收藏列表或搜索遗漏的那些。只需点击一下即可启用驾驶导向和逐向道路导航。

### 有用的应用程序

利用“带我去那里”功能将坐标导出至iGo，于是iGo启动将您带领至选择的目的地，或触按访问网站在浏览器窗口内打开经销商网页。

利用该应用程序可获取沃尔沃汽车公司在当前位置附近的维修站的快速简要导向。您可通过大部分导航系统能够理解的格式容易地获取导向。点击按钮后服务应用程序即可启动导航，将您引导至最近的车辆维修站。该应用程序可提供有关维修站地址、电话号码、GPS坐标（无法查看，只能导出至导航系统）等信息。

服务应用程序处于离线状态，可免费使用，不需要注册。请注意如果触按“访问网站”数据费用可能会增加。详细信息请与您的运营商核实。

### 地图

地图是网络地图服务应用程序，可提供全世界大部分城市地区的航拍图像或卫星图像。信息基于Google Maps提供。需要建立互联网连接。

要获取车辆在地图上的当前位置，触按右上角的蓝圈。

地图提供搜索和快速搜索功能。

触按侧面菜单中的MENU（菜单）按钮，打开搜索菜单。

选择“搜索”，输入地址或兴趣点并触按“执行”，或选择“快速搜索”并选择替代项。

地图还可提供路线规划功能。选择地图上显示的地址并触按蓝色定位器或名称。触按选择的地址，然后选择“地图”。

如果安装了车载导航iGo，可用于获取驾驶导向。启动iGo应用程序。选择地图上显示的地址并触按蓝色定位器或名称。触按选择的地址，然后选择iGo。

### Road trip

Road trip是将美丽的全景照片、来自维基百科的旅游信息以及Google Maps相结合的应用程序。Road trip还可向您警示并提供所在位置兴趣点的信息。

您可在Road trip中设置喜欢的兴趣点(POI)以及您希望Road trip在车辆附近搜索的区域。于是Road trip可利用您的设置查找沿途的POI并在邻近POI时通知您，例如您可设置Road trip查找车辆1000米附近区域沿途的城堡。

Road trip查找到POI时，将会在屏幕上警示您POI就在附近。选择播报维基百科信息或向导航系统报告POI坐标以导航至POI。服务可用范围：所有市场

Road trip应用程序可在驾驶中使用，虽然无法访问图片网站。图片网站可通过触按POI菜单上的图片访问。不需要注册。应用程序Road Trip可免费使用。请注意根据数据计划数据费用可能会增加。详细信息请与您的运营商核实。



### Wikango

通过Wikango ( 可选 ) 可始终在驾驶中及时得知交通信息, 帮助您避免遭遇道路施工和事故。

除警示您邻近危险和潜在风险区域外, Wikango还使您能够与其他“智能驱动设备”实时交换信息。发生无法预见的事件时, 触按一下屏幕即可立刻存储当前位置并将信息实时发送至您周围的所有“智能驱动设备”。

详细信息请访问Wikango 网站  
<http://www.wikango.com>

该项服务并非在所有市场提供。

#### 注意！

某些国家不允许使用超速摄像机警示系统。您有责任确保在当前国家使用Wikango应用程序是合法的。

### Coyote系列

称作iCoyote的Coyote系列 ( 可选 ) 可提供实时显示: 车速、交通和事故警示帮助。

通过iCoyote, 您可了解周围动态, 从限速变化到交通拥堵和事故。

Coyote系列将向您通告即将到来的危险地带, 无论它们是否存储在超速摄像机内。该信息与基于区域内有多少 "Coyote Scouts" 的信心指数同时提供。

您需要注册Coyote系列。详细信息请访问Coyote系列网站  
<http://www.coyotesystems.co.uk>

该项服务并非在所有市场提供。

#### 注意！

某些国家不允许使用超速摄像机警示系统, 您有责任确保在当前国家使用Wikango应用程序是合法的。

### 天气



#### 一般说明

天气插件在主屏幕上提供, 使您能够更新当前位置及关注位置的天气信息。

轻击天气插件开启天气应用程序。可在应用程序中获取更多天气信息并进行设置。

## ZH Sensus Connected Touch

### 有用的应用程序

#### 位置详细信息与天气设置



位置详细信息与天气设置均易于访问。轻击选项卡更改类别即可。

在位置详细信息内向左/向右滑动或在“我的位置”选项卡上轻击多次即可在现有位置间切换。

轻击屏幕的底部区域即可在24小时天气预测信息和7天天气预测信息之间转换

可在天气设置内添加或删除当前位置以外的任何位置，当前位置始终保持在第一个。

您可在天气设置内更改温度和风速单位（摄氏度/华氏度，每小时英里数/蒲福等）。详细位置信息与天气设置均处于区域标题下方选项卡上易于访问的位置。轻击选项卡即可改变类别。

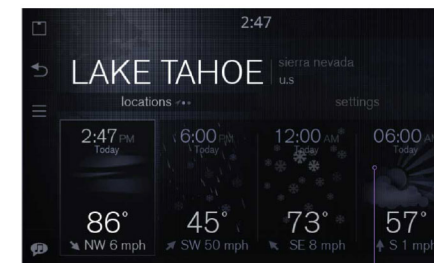


向左或向右滑动位置标题即可改变位置。左下角提示显示您在画面中所处的位置。排列中的第一项始终为当前位置，用GPS箭头标记



轻击画面底部（选项卡下方）的任意位置即可启动7天天气预测信息画面。再次轻击将会显示24小时天气预测信息画面。

当前天气显示在24小时天气预测信息画面的最左侧。每次更新均显示时间、最高温度和风速。

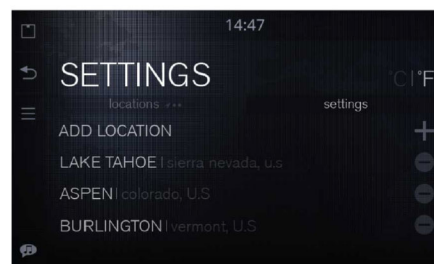


该示例显示时间为12小时制并且温度单位设置为华氏度时同一画面的显示状态。

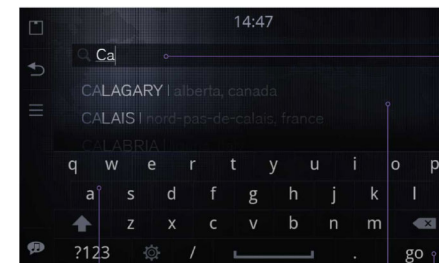
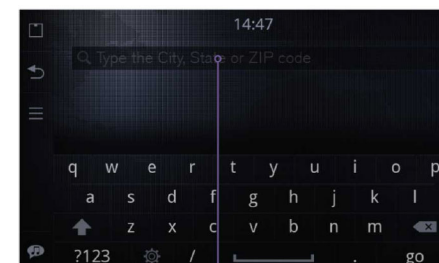
## 天气设置



提前7天的天气预测信息显示高温和最低温度，星期及日期。



添加位置时，按下 + 图标或SETTING（设置）选项卡顶部的ADD LOCATION（添加位置）列表项。此操作可启动搜索位置画面并显示键盘。输入字符时将显示建议列表。在文本字段输入的字符将在结果列表的每一项内标记。

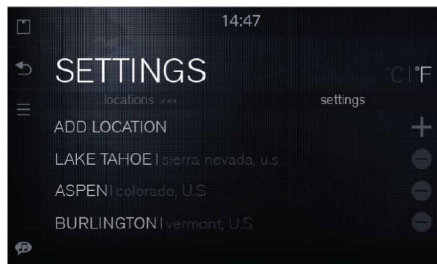


要查看整个列表，触按键盘上的“执行”按钮或轻击结果列表。

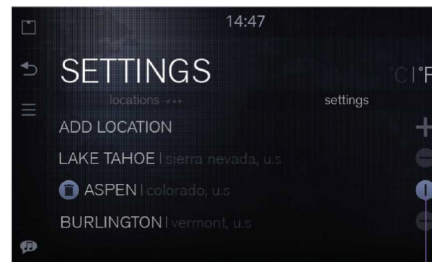
## ZH Sensus Connected Touch

### 有用的应用程序

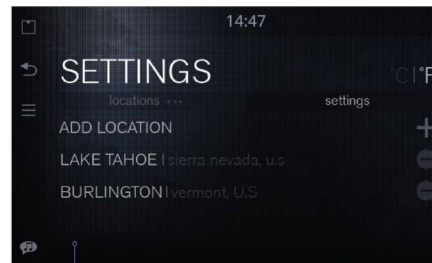
#### 删除位置



要删除位置，触按位置名称右侧的 - (减号)。该图标旋转90度并在位置名称左侧显示删除按钮。要删除位置，触按删除按钮将该项从列表中删除。要取消操作，按下右侧旋转的减号图标。当前位置由于无法删除，不在设置内显示。



如果后悔删除了某个位置，可再次触按 - (减号) 按钮或使用侧面菜单的 BACK (后退) 按钮。



删除一个位置后将立即显示更新后的列表。

可在天气设置内添加、删除和更改位置排序：

- 长按天气设置列表内的一个位置。
- 该位置将处于游离状态，可在列表内上下移动。

### 音频输入

通过音频输入应用程序，您可以播放连接至Sensus Connected Touch AUX连接器的设备中的音乐。

通过音频输入播放音乐时，插件或正在播放画面均无法提供内容信息。

要通过音频输入应用程序播放音乐，必须启动音频输入应用程序。



### 用于外部设备的音乐播放器

当外部设备通过Wi-Fi连接、USB输入或SD读卡器连接至SCT时，在Launcher中将出现一个用于此设备的新应用程序。

要播放外部设备的音乐，必须启动新应用程序。对于一些外部设备，必须从SCT启动音乐（但也可通过外部设备或SCT或主屏幕音乐播放器或新应用程序控制之后启动）。

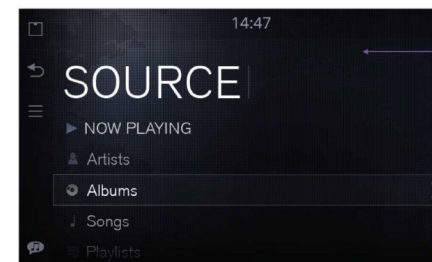
可以查看和使用元数据，如歌曲名称、艺术家姓名、专辑名称，但苹果产品何时连接Wi-Fi除外。

要从iPhone/iPod的媒体文件中查看元数据，必须将其与USB电缆连接。

如果将苹果产品连接Wi-Fi，只能从苹果产品收听媒体而不能获取任何元数据。

这意味着艺术家和歌曲名称将不显示。

进行DLNA Wi-Fi连接，可以查看所有元数据，如歌曲名称、艺术家姓名、专辑名称。



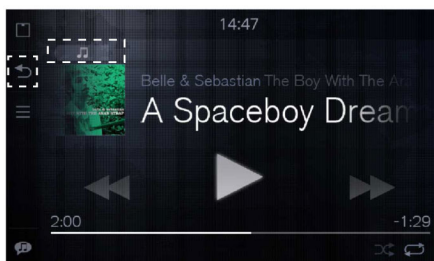
音乐播放器菜单：正在播放（快捷功能）、艺术家、专辑、播放列表。



从主屏幕的插件进入音乐播放器

## ZH Sensus Connected Touch

### 有用的应用程序



用户可从“正在播放”画面触按侧面菜单中的“后退”按钮返回到主屏幕插件，或触按播放画面左上角的“前往菜单”按钮进入音乐播放器主菜单。还可通过方向盘按钮和中控台旋钮启用导航功能。

### TuneIn

TuneIn可提供全球广播电台直播以及点播节目，从播客到音乐会到人物访谈。

互联网广播是指基于互联网的无线电广播，只能在连网情况下收听。

TuneIn可帮助收听者快速容易地查找喜欢的广播电台和人物，并获取新发现。

您可在不登录的情况下使用TuneIn，但是登录后即可访问您在计算机或智能手机上进行的所有预先设置。

建立良好的互联网连接才能获得最佳效果。由于Sensus Connected Touch使用数据缓冲功能，互联网连接短时间中断将不会影响收听质量。

TuneIn可免费使用，但请注意根据数据计划数据费用可能会增加。详细信息请与您的运营商核实。请访问：[www.tunein.com](http://www.tunein.com)了解详细信息。此项服务可在所有市场提供。

### 电台直播

您可通过Orange Live广播收听数以千计的广播电台直播及点播节目。Orange Live radio开启了全世界广播节目的免费收听时代。

您可使用关键字搜索功能，或只需按主题、音乐风格或国家浏览目录。您可保存喜欢的歌曲列表并查寻喜欢的艺术家或乐队的最新消息。

互联网广播是指基于互联网的无线电广播，只能在连网情况下收听。

建立良好的互联网连接才能获得最佳效果。由于Sensus Connected Touch使用数据缓冲功能，互联网连接短时间中断将不会影响收听质量。

Orange Live广播可免费收听，但请注意根据数据计划数据费用可能会增加。详细信息请与您的运营商核实。该项服务并非在所有市场提供。

详细信息请访问：[www.liveradio.fm](http://www.liveradio.fm)。

### Spotify

Spotify是提供大量数字串流音乐的音乐串流服务。将您的Spotify播放列表无缝连接至车辆，即刻播放您喜欢的音乐。连接至互联网时，您可开启离线模式，使歌曲能够离线播放。

您可在Sensus Connected Touch中对Spotify播放列表曲目进行本地下载，方法与您使用智能手机类似。

为使播放列表在离线模式可用，触按播放列表右侧的下载图标，即可下载播放列表。下载进程将显示在播放列表名称下方。转到设置，选择离线模式。此时可在离线模式下使用播放列表。使用播放列表时，可触按主菜单按钮并选择下载。

使用Sensus Connected Touch需要申请Spotify Premium帐户。有关创建帐户和所在地区的价格信息，请访问[www.spotify.com](http://www.spotify.com)

请注意根据数据计划数据费用可能会增加。详细信息请与您的运营商核实。

该项服务并非在所有市场提供。

### Deezer

Deezer是一项法国网络音乐串流服务，可提供全世界互联网广播。它使用户能够通过各种在线或离线设备收听音乐，目前拥有逾2000万个许可曲目以及逾30,000个无线电频道。

使用Sensus Connected Touch需要申请Deezer Premium+ 帐户。

请访问Deezer网页创建帐户并了解所在地区的价格信息。

请注意根据数据计划数据费用可能会增加。详细信息请与您的运营商核实。

查找有关Deezer的更多信息，请访问[www.deezer.com](http://www.deezer.com)

该项服务并非在所有市场提供。

### 相册

相册使您能够在车辆屏幕上播放存储在USB或SD卡上的视频文件并观看存储的照片。

相册在行驶期间关闭。



#### iGo ( 可选 )

iGo是利用3D城市模式和地标的车载卫星3D导航解决方案。

导航系统能够在没有互联网连接的情况下运行。

没有互联网连接将无法提供交通信息。

iGo指南易于遵循，由于它同时计算多条不同路线，可以帮您找出到达目的地最快最短的路线，使您容易地比较和选择最适合的路线。“位置/兴趣点”搜索可帮助您确定周边地区需要前往的任何位置。

您的智能键盘可通过补充完整最可能涉及的城市和街道名称加快地址输入。iGo还可显示所在国的特定车道导向和路标，为您在即将执行适当操作前选择正确的车道提供更实际的帮助。

高速公路交叉点的真实感图像使您能够更容易地确定方向，数字模型还可显示周围地形。智能历史记录将会“学习”您的行为和习惯，基于您当前的GPS位置、以前的路线、星期、当天时间快速提供最有可能的目的地排序表。所有地图数据都将存储在独立的SD卡内。

iGo可以连接到Sensus Connected Touch和其他应用程序，诸如Road Trip、Google搜索和沃尔沃经销商定位器。例如，您可在沃尔沃经销商定位器中查找到您决定前往的沃尔沃经销商网点。

系统能够处理您的兴趣点以及在线更新的重要交通信息。提供基于当前位置和选定路线的有关危险地带和超速摄像机信息的独立应用程序（iCoyote或Wikango）。

单击屏幕上“带我去那里”按钮后，目的地坐标将会导出至iGo，iGo则立即开启，引导您选择目的地。

需要订阅。请联系当地的沃尔沃经销商了解可用市场的信息或访问volvocars.com。一些市场提供为期5年的订阅，但是大部分市场需要您在沃尔沃经销商处注册iGo。如SD卡等单一更新将在沃尔沃经销商处提供。

iGo并非在所有市场提供。

#### 如何启动iGo

- 1 拆下SCT单元中的SD卡并插入带有MAP数据的SD卡，SCT单元位于手套箱内
- 2 确保SCT在系统初始启动时具有互联网连接。

有关iGo手册，请访问  
<http://www.volvocars.com> 查阅 选择：销售与服务以及SCT。



## SCT设置

您可在设置中修改网络并决定希望将哪些应用程序保持为可视状态，以便在Launcher中易于访问。  
您还可将您的电子邮件账户设置为同步，并编辑安全偏好。

通过设置菜单，您可控制如下设置：

- 无线与网络  
Wi-Fi设置、以太网偏好、移动网络设置、便携式热点与VPN设置
- 位置与安全  
可视密码、安全证书、通过SD卡安装、设置密码与清除存储器
- 应用程序  
隐藏/显示应用程序与发展
- 账户与同步  
账户与同步数据、背景数据、自动同步与添加帐户
- 语言与键盘  
选择您的屏幕与键盘语言设置
- 日期与时间  
选择自动或特定时区
- 高级设置  
隐私控制与存储
- 相关信息  
软件更新、版本、法律信息、序列号等

### 问题与答案

我的汽车已经配备了导航系统。那么我还能配置Sensus Connected Touch吗？

是的，可以。Sensus Connected Touch有两种版本可供选择。一种不带导航系统，一种带。两种版本都可配置在您的汽车内，即使您的车已经配备了导航系统。

我的Sensus Connected Touch不带导航系统。我能把它升级成带有导航系统的版本吗？

是的，可以，升级过程很容易。全部导航安装程序存储在8 GB SD记忆卡中，您只需拔下手套箱内模块插槽中的SD卡，换上该记忆卡即可。插好卡后，访问互联网进行身份验证，就可升级了！升级完成后，将SD卡留在插槽内即可，因为地图和其他导航数据存储在卡内。8GB SD记忆卡在安装后还可用作音乐存储设备以及互联网音乐串流缓冲记忆。Sensus Connected Touch导航升级SD记忆卡仅在沃尔沃经销商处有售

能够更新导航路线图吗？

是的，可通过SD卡更新路线图。插入带有路线图更新的新SD记忆卡后，就可立即更新导航系统。Sensus Connected Touch导航路线图更新SD记忆卡仅在沃尔沃经销商处有售。

我能在没有互联网连接的情况下使用导航系统吗？

是的，由于导航系统使用车辆GPS，即使在无互联网连接的情况下也可工作。但是没有互联网连接将不能提供交通信息。

使用Google Maps需要连接互联网吗？

是的，Google Maps需要连接互联网才能工作

我能够将坐标从沃尔沃经销商定位器导入导航系统吗？

是的，您可以。将坐标导入导航系统时，将向您提供至特定经销商的路线。

沿路线前进时，如果互联网连接丢失会出现什么情况？

内置地图在互联网连接丢失的情况下仍可保持您处于正常行驶路线。

车辆已经配备蓝牙后我还需要麦克风吗？

是的，为了能够使用语音识别功能。

我如何使用语音识别？

触按左下角的图标后，等候蜂鸣声，然后说出感兴趣的艺术家姓名、专辑或广播电台。

- 搜索功能将在启动的应用程序中进行搜索，您可看到正在被搜索的应用程序图标。

方向盘上的语音启用按钮连接至Sensus Connected Touch吗？

不是，方向盘上的语音启用按钮专用于Sensus导航和HFBT

我如何首次将手机连接至Sensus Connected Touch？

打开帮助中心。操作方法是触按主屏幕上的菜单。

### 通过智能手机的Wi-Fi连接

- 访问您手机中的网络共享并开启它
- 开启Sensus Connected Touch
- 在Sensus Connected Touch中，滚动至“设置”图标，打开它并选择“无线与网络”，然后触按Wi-Fi设置。轻击Wi-Fi将其开启。（Wi-Fi开启时复选框勾选）
- 手机显示在列表中时，点击手机，利用轻击文本字段时显示的内置键盘输入共享代码（可在手机显示屏内查看）
- 触按连接
- 建立连接后，连接图标显示在右上角
- 手机与Sensus Connected Touch成功配对后，密码即存储在系统内，可在下一次上车时自动连接。您还可通过将手机连接至手套箱中Sensus Connected Touch模块的USB插槽内启用互联网连接

### 注意！

iPhone有时需要在开启和关闭Wi-Fi后才能连接至SCT系统/显示屏。

有关FAQ的更详细信息，请访问  
<http://www.volvocars.com>选择：销售与  
服务以及SCT。

## ZH Sensus Connected Touch

### 技术信息

- **电气特性：** 12 V电压，电压类型：  
DC，电流：最大2 A
- **最高使用温度：** +70摄氏度
- **保险丝：** 如果保险丝熔断，用VCC保险丝（零件号30658983 (3A)）或具有相同特性的保险丝更换
- **车内安装说明：** 参见沃尔沃汽车附件网站提供的安装说明，<http://accessories.volvocars.com/AccessoriesWeb/>

#### 注意！

iPhone、iPod是苹果公司在美国和其他国家注册的商标



